

# ZUSATZKARTE

Fahrzeugart	Marke	Typ	*)	Prüfungs- jahr	Typenschein Nr.
Motorfahrrad	VELOSOLEX	S 3300 S oder S 3800		1966	5 4 4 3

Erkennungsmerkmale "S 3300 S" oder "S 3800" oben auf Scheinwerfergehäuse. - "TS 5443" unter Rahmen-Nummer

Gültig ab Rahmen Nr. 3'349'686 Motor Nr. \*)

Hersteller des Rahmens S.I.N.F.A.C. Velosolex, Courbevoie (F) - Importeur SOVEDI SA, Genève

Hersteller des Motors S.I.N.F.A.C. Velosolex, Courbevoie (F) 21, route des Jeunes

Rahmen Nr. befindet sich links, hinter Steuerrohr

Motor Nr. befindet sich hinten auf Kurbelgehäuse, auf Befestigungsflansch

oder Motortyp 3800

Motor:	Marke <u>VELOSOLEX</u>	Typ <u>3300 oder 3800</u>	Lage <u>über Vorderrad</u>
	Zylinderzahl <u>1</u>	Takte <u>2</u>	Kühlung <u>Luft</u>
	Zyl. Bohrung <u>39,5</u> mm	Kolbenhub <u>40</u> mm	Hubraum <u>49</u> ccm
	Nutzleistung <u>0,78</u> PS	bei Drehzahl <u>2'500-2'800</u> U/min.	Triebstoff <u>Benzin</u>

Bauart: Rahmen gepresstes Stahlrohr, offen (ohne Federung)

Lenkstange vertikal verstellbar ca. 100 mm Sattel vertikal verstellbar ca. 100 mm

Bremse: V. Rad mechanisch, Felgenbremse, Kabelzug, Griff rechts

Bremse: H. Rad mechanisch, Innenbacken, Kabelzug, Griff links

Räder: vorne Drahtfelge hinten Drahtfelge

Bereifung: vorne 1.75 - 19 Typ Y Pneutragkraft 100 kg

hinten 1.75 - 19 Typ Y " 100 kg

Tretvorrichtung separat (3,95 m) Länge der Kurbelarme 150 mm

Getriebe - Anzahl Gänge 1

Kupplung automatisch (Fliehkraftkupplung)

Kraftübertragung auf Vorderrad, durch Antriebsrolle  $\phi$  42 mm

Gewichte in kg	Leergewicht	30	Masse in mm	Länge	1'620
	Nutzlast	130		Breite über Lenkstange	580
	Gesamtgewicht	160		Angetr. Rad Durchmesser	586
	Fabrikgarantie	160		Höhe	990
	Pneutragkraft	200		Radstand	1'000

Ausrüstung:	Beleuchtung vorne	CIBIE 10 x 6 cm	Abblendvorrichtung	-
	Schlusslicht	elektrisch	Stromquelle	Schwungradmagnet
	Rückstrahler	separat	Grösse	15,7 cm <sup>3</sup>
	Warnvorrichtung	Fahrradglocke	Vergaser	SOLEX 6,5 LI
	Zollblei		Tankinhalt	1,4 Liter
	Auspuffvorrichtung	runder flacher Topf an Auspuffrohrende $\varnothing$ 130 mm		
	Ansauggeräuschkämpfer	Verschalung über Zylinderkopf mit Filter		
Diebstahlsicherung vorhanden				

Höchstgeschwindigkeit; gemessen auf der Strasse	30	Km/Std	(Zulässig max. 30 km/Std)
Geräuschmessung	67 dB gemessen bei	30 Km/Std	3'750 U/min (Zulässig max. 70 dB)

Bemerkungen:

- \*) Typ : "S 3300 S" bis Motor-Nummer 3'895'500  
 "S 3800" ab Motor-Nummer 3'895'501 und Zwischenserie  
 3'886'551 - 3'886'700.

Als Motorfahrrad anerkannt gemäss Schreiben der eidg. Polizeiabteilung vom 1.4.66.

Diese Karte ersetzt TS 5443 vom 8.3.66.  
 Zusätzlich neue Typ-Bezeichnung  
 Zusätzlich Identifikation des Motors

\* Ort und Datum der Typenprüfung: Bern, 24.2./ 8.3./ 16.8.66  
 (20.10.70)

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorfahrrad	VELOSOLEX	S 3300 S oder S 3800	5443

Z U S A T Z K A R T E I

Nachtrag vom 8.4.71 - Ck

-Ab 1.7.71 : die Leistung des Abblendlichtes muss mindestens 15 Watt betragen.